

SECCION AMENA.

GIZONA ETA ASTOA.

(IPUIA.)

Gizon batek zerbait irabazi nairik ezarri ziozkan bere Astoari bizkarrera perz edo lapikoz beterikako otarra bi, ta nai zion ariñ eragin anbat lasterren elduzkeko feria andi bat zegoen errira.

Asto gaisoari ematen ziozkan makillada gogorrak al zuen baño ariñago eragiteko, baño geroago ta laburragoa zan Astoaren ebillera edo pausoa.

Gichi jan, pisu andia, makilladak ugari, larga zuten eginte edo adore gabe. Onela estutu zan, ta esan omen zuan buru andikoak: «¡Ai illik banengo! edolarik bukatuko lirake nere naigabeak!»

Alako batean erori zan illik, ta erorteaz ausi ziraden perz edo lapiko asko. Astojabea asi zan biraoka ta kolpetzen Abere illik zegoana.

Ekusirik anbeste kalte, Astoa illda ta lurrezko onziak apurtuta, ¿zer egingo det? dio:—Kenduko diot larrua Astoari, egingo ditut arrazkoak. Nekatu zan orretarako miatzen ta moldatzen larrua.

Gizonak izan zituen kalteak, ta Astoak illda ere larrua eman bearra; ark, bere zekentasun ta

errukirik ezaz, onek eriotzan biraoz dei egin ziolako.

Ipui onek erakasten dioe batzuei, ez geiegi erabazi nai izatea; ez, mendeko ta morroi mirabeai neke larregi edo gogorre-giak artuerazotzea; ta beste batzuei, ez dei egitea eriotzari erneguz.

Eriotza charrarekin ez dira bukatzen atsekabe guziak. Kristau batek begiratu bear dio beldur onez eriotzari. Etorkizunak erakarri bear gaitu ez ernegatzera atsakaben artean, ta atzera pakez lurreko nai-ez ta penagarriak.

*Eriotzari erneguz deitzea
Ez da naigabea kentzea.
Gabiltza geiegiereen billa?
Izango gera gere kaltegilla*

Vicenta Moguel eta Elguezabal.

ITANASIA.

Gizon bat kulpa gabe
Ildala diyote
Bere ama baño len,
Au etzan jayoere.
Amonaren entrañak
Illa gordezuten,
Birjiña au izanik
Mancharikan gabe:
Irakurle maitea
Ongi sayazaite.

Askantza urrengo liburuchuan.

SECCION AMENA

(* * *)

Sortaldetikan egun berri bat
baso itzaltzu aietan,
argi alaya agertutzen da
guztiz doaitsu goizetan;
chori chikiyak pirripipika
denak kantari naztubak
ari dirade egun sentiko
argi berriyak poztubak
eguzkiyaren dizdiz biziyak
diran orduko atera;
ordu oietan joaten da Bisi
beti *tchocha* edatera.

V. Iraola.

ESAERA ZARRAK.

(REFRANES VIEJOS.)

Ez katurik ez chakurrik
kolore onetakorik.

De este pelo
ni gato ni perro.

Chakur zangaria
guchitan ozkaria.
Perro ladrador
nunca buen morderdor.

Egizu on
ez dakizula non
Haz bien
y no sepas á quién.

Esak norekin abillen,
esango diat nor aizen.

Dime con quién andas,
te diré quién eres.

Garbantzuz egoskaria,
choarre moko, errotari saiets,
okiñ epurdia.

Garbanzo cocedero, pico de go-
rrion, costillas de molinero y cu-
llo de panadero.

Iltzea, Erregek austen ez duen
legea.

Morir es ley
que no la quebranta el rey.

Katu maukaria
eZ da izango eiztaria.

Gato maullador
nunca buen cazador.

Lotsagabeentzat zeagok mun-
dua.

Quien no tiene vergoña en el
mundo tiene todo.

Agustin Iturriaga.

ITANASIAREN ASKANTZA,

Inbidia izan zan
gizonen galgarri,
Caintzat ere bai
betiko mingarri.
Onengatik bein ziyon
eraso Abeli,
baita ere lurrean
zerraldo ezarri:
orra itanasiyen
asmaketa jarri.